

Campaign Terms and Conditions:	الشروط والأحكام للحملة
A – General Terms of Campaign	أ- الشروط العامة للحملة
1. This campaign is valid from the 11 th November 2024 and ends on the 20 th November 2024 (the “Term”)	1. تسري الحملة من 11 نوفمبر 2024 وتنتهي في 20 نوفمبر 2024 (الفترة).
2. This promotion is valid for UAE residents at all Carrefour Hypermarkets, Supers, City & online stores in the UAE	2. هذه الحملة سارية للمقيمين في الإمارات العربية المتحدة في جميع هايبر ماركت كارفور، والسوبرماركت، و متاجر المدينة، والمتاجر الإلكترونية في الإمارات.
2. Majid Al Futtaim Hypermarkets L.L.C, its branches, subsidiaries and sister companies (the “Company”) shall not be liable to you if you suffer any financial loss or damage from our refusal to allow you to take part in the promotion or our withdrawal of the promotion or any failure or inability by you to use the promotion for any reason.	3. لا تتحمل شركة ماجد الفطيم هايبرماركتس ش.ذ.م.م. أو أي من فروعها أو الشركات التابعة لها (الشركة) أية مسؤولية في حال خسارتك لأي أموال أو تعرضك لأي ضرر إزاء رفضنا اشتراكك في الحملة أو في حال سحب الحملة أو في حال عدم تمكنك من الاشتراك في الحملة لأي سبب كان.
4. These terms and any disputes or claims arising out of, or in connection with, its subject matter or formation (including non-contractual disputes or claims) are governed by and construed in accordance with the law of the United Arab Emirates. This promotion may be cancelled by the Company at any time during the term.	4. هذه الشروط وأية نزاعات أو مطالبات ناشئة عن أو فيما يتعلق شكلاً وموضوعاً بهذه الحملة (بما في ذلك النزاعات أو المطالبات غير التعاقدية) يحكمها ويفسرها قانون دولة الإمارات العربية المتحدة. ويمكن للشركة إلغاء الحملة في أي وقت من فترة الحملة.
5. Bulk buyers or wholesalers are not allowed to participate in this campaign. Three (3) or more units from “Electronics” of the same item in the same transaction is considered bulk. Ten (10) or more units from “Grocery” of the same item in the same transaction is considered bulk. Split Transactions are not allowed (these are consecutive purchases from the same customer).	5. لا يحق لمشتري الكميات الكبيرة وتجار الجملة الاشتراك في الحملة. ويعد شراء ثلاثة (3) قطع أو أكثر من نفس المنتج من قسم الإلكترونيات خلال المعاملة الشرائية الواحدة شراء بالجملة. كما يعد شراء عشر (10) قطع أو أكثر من نفس المنتج من قسم البقالة خلال المعاملة الشرائية الواحدة شراء بالجملة. ولا يُسمح بالمعاملات الشرائية المتلاحقة عن طريق نفس العميل.
6. Majid Al Futtaim employees, Merchandisers, in-store promoters, subsidiary or affiliate companies are Welcome to participate in this Campaign.	6. يُرحب بموظفي وتجار ومروجي المتاجر في ماجد الفطيم والشركات التابعة لها للاشتراك في هذه الحملة.
7. All promotions exclude: Smoking related items, Gift Cards (iTunes, Google Play, PlayStation...etc) and Reload Cards (Metro Card, Gift Card Visa, Gift Card Carrefour..etc)	7. تُستثنى هذه المنتجات من جميع الحملات: منتجات التدخين، وبطاقات الهدايا (iTunes, Google Play, PlayStation... الخ). وبطاقات إعادة الشحن (بطاقات المترو، وبطاقات الهدايا من فيزا، وبطاقات الهدايا من كارفور.. الخ).
B – Promotion deal – Digital Game	ب - عرض الحملة
Buy 12.95 AED worth of Coca-Cola products and get a chance to win a pair of tickets from Coca-Cola!	قم بشراء منتجات كوكا كولا بقيمة 15 درهماً واحصل على فرصة الفوز بتذكرتين من كوكاكولا!
In order to participate in the draw, eligible customers will need to scan QR code or visit website: https://playandwin.club register their name, email address, phone number and invoice number (found on their receipts).	للمشاركة في السحب، يتعين على العملاء المؤهلين مسح رمز الاستجابة السريعة أو زيارة الموقع: https://playandwin.club . يجب عليهم تسجيل اسمهم، وعنوان بريدهم الإلكتروني، ورقم الهاتف، ورقم الفاتورة (الموجود على الإيصالات).
Game participation is open until Nov 20. The game portal will be closed on Nov 20, 2024.	يُسمح بالمشاركة في اللعبة حتى يوم 20 نوفمبر 2024، وسيتم غلق الصفحة الخاصة باللعبة يوم 20 نوفمبر 2024.
Winners will receive an email with the tickets.	سيتم إرسال رسالة بريد إلكتروني للفائزين تحتوي على التذاكر.

<p>The Consumer shall be responsible for giving his/her correct and complete information to participate in the Promotion. The Company will not be responsible for any incorrect, incomplete, or false participant information.</p>	<p>يجب على المستهلك أن يقدم معلوماته الشخصية، صحيحة وكاملة، للمشاركة في اللعب، ولن تكون الشركة مسؤولة عن أي معلومات غير صحيحة أو منقوصة أو خاطئة.</p>
<p>The items that are purchased under this campaign can't be returned and are non-refundable</p>	<p>المنتجات التي يتم شرائها خلال فترة الحملة لا يمكن ارجاعها او استرداد قيمتها.</p>